

## اورمك سؤنرو

آراشدیریجی چالیشمالارینین سونونجون ۳ جیلد کیتابدا (ایران تور کلرینین اسکی تاریخی) ائلینه ایتحاف ائتدی وتاسوفیله ایندی کی اونون اؤلوموندن ایکی ایله قده رسووشورتزه تزه ایکینجی جیلدی یاییلیر. نه جور اولورکی دونیادا هر یازیلان تاریخی کیتابلار تئزلیکله فارسجا یا چئوریلیر اما بو قده ایراندا تورک اولراق بو کیتابی فارسجا یا دؤنده رمیرلر تابیزیم کیمی ساوادسیز آدمالار کی تورک دلینه یازیب و اوخوماقا یاساق اولموشوق بو کیتابی هئج اولماسا فارس دلینده اوخویاق. پوروفوسور زهتابی بیر آدمیدی کی اؤلوموندن سونرا یاواش یاواش تانیلیر وتاسوفلر اولسون کی بو اینسانین حیاتدا اولان زامان گره کی اولان شکیلده فایدالانمادیق. اومود بونا کی یئنی چاغدا یاشایان، تاریخ و کولتوروموزون حاقیندا چالیشانلاردان تام شکیلده فایدالاناق.

بو بؤیوک اینسانین تانیسینا قاووشماسینین ایل دؤنومون، بوتون «دان اولدوزو» درگیسینین ایشله یه نلرینین ورینندن دونیا تور کلرینه باش ساغلیغی و ثریریک، اومود بونا کی بیزلر اونون یولون داوام ائدهک و اونون یاراتدیغی اثرلری اله کئچیردی، اوخوماقلا کئچمیشیمیزی دوشونکه و اولو بابالاریمیزین یانیندا باشی اوجا اولاق و اونلارین افتخارلارینی یئنی دن دیریلدهک.

یازار: سیامک بهنیافر

یئنه اورهک شاخیر، یوموشانیب سولانیر، گؤزلریمدن یاردیملیغ آلیب بوشالیر یاشاسین توکنمزی کی توتقون اوره کلرین سیرداشیدیر. یاشاسین «دان اولدوزو» ن کی توکنمز لرین دؤزه داشیدیر.

بوگونلر پوروفوسور دوقتور محمد تقی زهتابی (کیریشچی) نین ایل دؤنومو گونلریدیر. ایکی ایل بوندان اؤنجه بیر بؤیوک، داھی اینسان بیزیم آرامیزدان کؤچوب و اؤز تانری سینا قاووشوبدور. بو بؤیوک اینسان اؤز عؤمرون تورک خالق یولوندا قویوب و بیر ائوده تک و مینتسیز یاشایب، یالنیز خالقینین تاریخینی آراشدیریب و بیر بؤیوک اثر هدیسه قویاراق بو دونیادان گؤز یومدو. بونلار هامیسی بیر طرفه، منیم اوره گیم بوندان یانیر، کی رحمتلیک، بو دونیادان گؤز یوماندان سونرا، ایکی گون هئش کیمین اونون حیاتدان کؤچمه گیندهن خبری یوخ ایدی و اونو توپراقا تاپشیراندا شبیستر اهالیسی هله بیلمیردیرلر او کیمیدی و اونون کیم اولدوغونو، بیریرلریندهن سوروشوردولار. دوغورودان آدم یانیب و بیلیم کی بونلارا نه دئسین، بونلار بیر آدم کی اونلارین دیل، تاریخ و کولتورون، توز توموش ایللردهن آراییب و ائشیکه چیخاردیب، حیات چاغیندا یالنیز بوراخماقدان سونرا، توپراقین التینا گئدهن زاماندا یالنیز بوراخدیلار. سایین پوروفوسور زهتابی — تون عؤمرونونون

### ادامه از صفحه ۲۷ :

... و دفاع از آن در تعارض با فارس بودن و ایرانی بودن نیست. آزادیهای فرهنگی، احترام به حقوق شهروندی، گفتگوی تمدنهای و قانون اساسی متضمن و تایید کننده کارهای فرهنگی این عزیزان است. گرایشات و عملکرد دانشجویان ترک زبان در خارج از استراتژی فرهنگی و سیاسی مجموعه اصلاح طلبان کشور قرار ندارد. تفکر اصلاح طلبی نه تنها نمی تواند نافی آگاهی و بیداری ملی اقوام ایرانی و دفاع از فرهنگ بومی آن باشد بلکه فعالیت این جنبشها را در راستای تقویت امنیت و وحدت ملی نیز ارزیابی می کند. اگرچه مخالفتهایی با انتشار نشریات دانشجویی در بعضی از دانشگاههای کشور صورت می گیرد ولی تفکر حاکم و غالب مسئولین در دانشگاهها متأثر از افکار اصلاح طلبانه می باشد بطوریکه در دانشگاهی چون صنعتی اصفهان دوشنبه دانشجوئی ترکی - فارسی (دان اولدوزو، مادون) می باشیم. و پایان سخن اینکه :

اومیدواریم تمامی دانشجویان ترک در دانشگاههای کشور با عزمی راسخ تر در راستای اعتلای فرهنگ و زبان ملی خود اقدام نمایند، بطوریکه در هر دانشگاه کشور حداقل شاهد انتشار یک نشریه دانشجویی ترکی - فارسی باشیم.

ان شا..

محمد تقی ستاری